

Begäran om förhandsavgörande framställd av Tribunal Central Administrativo Sul (Portugal) den 5 februari 2015 – Ambiente e Sistemas de Informação Geográfica L^{da} (Ambisig) mot AICP – Associação de Industriais do Concelho de Pombal

(Mål C-46/15)

(2015/C 146/21)

Rättegångsspråk: portugisiska

Hänskjutande domstol

Tribunal Central Administrativo Sul

Parter i målet vid den nationella domstolen

Klagande: Ambiente e Sistemas de Informação Geográfica L^{da} (Ambisig)

Motpart: AICP – Associação de Industriais do Concelho de Pombal

Övrig part: Índice – ICT & Management, Lda

Tolkningsfrågor

1. Medför omständigheten att portugisisk lagstiftning inte reglerar den fråga som behandlas i artikel 48.2 a ii andra strecksatsen i Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/18/EG ⁽¹⁾
2. Ska artikel 48.2 a ii andra strecksatsen i Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/18/EG tolkas så, att den utgör hinder för en tillämpning av bestämmelser som fastställts av en upphandlande myndighet och som inte gör det möjligt för en ekonomisk aktör att lämna bevis på de utförda tjänsterna enbart genom en undertecknad försäkran från aktören själv, utom om det har styrkts att det är omöjligt eller mycket svårt att erhålla en försäkran från en privat köpare?
3. Ska artikel 48.2 a ii andra strecksatsen i Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/18/EG tolkas så, att den utgör hinder för en tillämpning av bestämmelser som fastställts av den upphandlande myndigheten och som, vid äventyr av utslutning, kräver att en namnunderskrift på en försäkran av en privat köpare ska vara bestyrkt av notarius publicus, advokat eller annat behörigt organ?

⁽¹⁾ Europaparlamentets och rådets direktiv 2004/18/EG av den 31 mars 2004 om samordning av förfarandena vid offentlig upphandling av byggentreprenader, varor och tjänster (EUT L 134, s. 114)
) av den 31 mars 2004 att nämnda bestämmelse är direkt tillämplig i den nationella rättsordningen så att enskilda har rätt att åberopa den gentemot upphandlande myndigheter?

Överklagande ingett den 11 februari 2015 av DTL Corporación, S.L. av den dom som tribunalen (tredje avdelningen) meddelade den 9 december 2014 i mål T-176/13, DTL Corporación mot harmoniseringsbyrån

(Mål C-62/15 P)

(2015/C 146/22)

Rättegångsspråk: spanska

Parter

Klagande: DTL Corporación, S.L. (ombud: advokaten A. Zuazo Araluze)

Övrig part i målet: Byrån för harmonisering av den inre marknaden (varumärken, mönster och modeller)